

UNITED STATES DEPARTMENT OF JUSTICE
FEDERAL BUREAU OF INVESTIGATION
DEPARTAMENTO DE JUSTICIA DE ESTADOS UNIDOS
OFICINA FEDERAL DE INVESTIGACIONES

NÚMERO DE EXPEDIENTE:



FECHA DE FINALIZACIÓN:

24/04/1995

ENTREVISTADOR:

Agente especial David Latimer

TRANSCRIPCIÓN LITERAL

AGENTE LATIMER:

Uh... este es el agente especial David Latimer, Vig Ops... La fecha es el 24 de abril de 1995... También está presente el agente especial Dinwitty... La Sra. Jus (ininteligible)... también conocida como "Espectro de seda"... también conocida como "La Comediate" ha renunciado a su derecho a tener un abogado presente y también ha renunciado a su derecho a tener presente un agente del mismo género... Sra. Juspeczyk... ¿Tengo su consentimiento para grabar esta entrevista?

JUSPECZYK:

(indescifrable)

AGENTE LATIMER:

... Perdón... ¿Podría repetir eso?

JUSPECZYK:

Dije "consentimiento" y luego me reí.

AGENTE LATIMER:

¿Eso es... tú... es un sí?

JUSPECZYK:

Ya estás grabando.

AGENTE LATIMER:

... Sí, pero podríamos detenernos si tú...

JUSPECZYK:

- Daré mi consentimiento si me dice si lo tenemos.

AGENTE LATIMER:

¿Se refiere al Sr. McVeigh?

JUSPECZYK:

¿Tienes que llamarlo "Señor?"

AGENTE LATIMER: Estoy... uh... no tengo la libertad de... no puedo hablar específicamente de su estado actual.

JUSPECZYK: Entonces hable vagamente de su estado actual. En una escala de uno a dos, uno vivo y dos muerto, ¿dónde pondría al Señor McVeigh?

AGENTE LATIMER: ¿Tenemos su consentimiento para grabar?

JUSPECZYK: Por supuesto

AGENTE LATIMER: Dos.

JUSPECZYK: Es una lástima.

AGENTE LATIMER: No. Eso es asesinato.

JUSPECZYK: (risa)

AGENTE LATIMER: ¿Crees que es gracioso -?

JUSPECZYK: - Que vas hacer acusarme de asesinato después de que detuve un p#o ataque terrorista? Sí, lo creo.

AGENTE LATIMER: A Dreiberg no le pareció gracioso.

JUSPECZYK: Tal vez sea porque no lo llamó Señor Dreiberg.

AGENTE LATIMER: No habla con nosotros

JUSPECZYK: Si. Tampoco me habla a mí. ¿Tienes tabaco?

NOTA DE DINWITTY: EL MICROCASSETTE SE DETIENE AQUÍ, LA CONVERSACIÓN CONTINÚA ANTES DE QUE LA NUEVA MICROCASSETTE SEA COLOCADA EN LA GRABADORA - LA CONVERSACIÓN SE REANUDA DESPUÉS DE CINCO MINUTOS -

AGENTE LATIMER: [REDACTED] Edificio Murrah [REDACTED]?

JUSPECZYK: Tuvimos vigilancia en [REDACTED].

AGENTE LATIMER: Así que tú y Dreiberg estaban trabajando juntos como socios.

JUSPECZYK: - Ya no más. No por un tiempo.

AGENTE LATIMER: Entonces ya no eran amantes.

JUSPECZYK: "¿Amantes?" Jesús... ¿Estás leyendo una maldita novela de piratas? No. No éramos amantes.

AGENTE LATIMER: ¿Estaban juntos cuando lo arrest-?

JUSPECZYK: Acabábamos de terminar un último trabajo... como vuela el cliché... Tuvimos diferencias irreconciliables.

AGENTE LATIMER: ¿Cómo es eso?

JUSPECZYK: Él quería niños y yo quería armas.

AGENTE LATIMER: [REDACTED] "La Comediante" [REDACTED] en la Convención Nacional Demócrata?

JUSPECZYK: [REDACTED]

AGENTE LATIMER: Si puedo preguntar ... Parece que tiene recursos ilimitados para estas operaciones. ¿Cómo te financiaron?

JUSPECZYK: A través de MerlinCorp.

AGENTE LATIMER: Merlín ... ¿como el mago?

JUSPECZYK: No. Como el actor de "Little House on the Prairie". (La casa de la pradera)

AGENTE LATIMER: Yo no...?

JUSPECZYK: Sí, como el p##o mago. Es un equipo de tecnología... Ellos diseñan armas y aeronaves para las fuerzas del orden público estatales y locales.

AGENTE LATIMER: No la sigo.

JUSPECZYK: Me di cuenta.

AGENTE LATIMER: ... ¿Por qué una empresa que proporciona tecnología a las fuerzas del orden les financiaría a usted y a Dreiberg?

JUSPECZYK: Debido a que Dreiberg es la empresa, ¿no? ¿Alguna vez se preguntó por qué la policía vuela con naves búho?

AGENTE LATIMER: Disculpe, por favor.

NOTA: LOS AGENTES LATIMER Y DINWITTY DELIBERAN FUERA DE LA SALA DE INTERROGACIÓN DURANTE APROXIMADAMENTE SIETE MINUTOS. Durante este tiempo, El SUJETO SE CANTA A SÍ MISMA. EL AGENTE DINWITTY IDENTIFICA LA CANCIÓN COMO "WATCHING THE DETECTIVES" ("OBSERVANDO A LOS DETECTIVES") DE ELVIS COSTELLO. LOS AGENTES REGRESAN -

JUSPECZYK: Y estamos de vuelta

AGENTE LATIMER: Mencionaste naves búho voladoras. Uno de esas naves liberó a Walter Kovacs, también conocido como Rorschach, de una penitenciaría federal a finales del 85. ¿Puede proporcionarnos su paradero actual?

JUSPECZYK: [REDACTED] Marte, si recuerdas, todos pensaban que el maldito mundo estaba a punto de acabar

AGENTE LATIMER: [REDACTED]

JUSPECZYK: [REDACTED]

AGENTE LATIMER: [REDACTED]?

JUSPECZYK: [REDACTED] pelirrojo triste con plataformas en sus zapatos... [REDACTED]

NOTA: EN ESTE PUNTO, EL AGENTE TRIPOLI ENTRA CON EL MALETÍN DE PLATA
RECUPERADO DE LA BÚSQUEDA EN EL MOTEL NOCTURNE FUERA DE LA CIUDAD DE OKLAHOMA

AGENTE LATIMER: ... ¿Tienes la combinación para esta maleta?

JUSPECZYK: De dónde sacaste eso....

AGENTE LATIMER: Fue en tu habitación de hotel.

JUSPECZYK: ¿Cómo encontraste mi habitación de hotel?

AGENTE LATIMER: Somos el FBI.

JUSPECZYK: Y, sin embargo, no tenías idea de que el señor McVeigh estaba camino de volar el maldito Murrah Buiding.

AGENTE LATIMER: ¿La combinación?

JUSPECZYK: La olvidé.

AGENTE LATIMER: Tenemos los recursos para abrirlo sin tu cooper-

JUSPECZYK: - Excelente. Solo ten mucho cuidado.

AGENTE LATIMER: ¿Por qué?

JUSPECZYK: Porque se sabe que lo que hay adentro causa cáncer

AGENTE LATIMER: Sra. Jusp ... Juspez ...

JUSPECZYK: Repite conmigo. Juice. Como zumo en inglés. Pez. Como los caramelos. Ick, como lo que dijeron las niñas cuando la botella giró hacia ti.

AGENTE LATIMER: Sra. Juspeczyk... si el contenido del maletín es peligroso, debe informarnos bien n-

JUSPECZYK: Es la polla del Dr. Manhattan.

AGENTE LATIMER: ...¿Qué?

JUSPECZYK: Enorme. Polla. Azul. Está dentro del maletín. Y las pelotas también.

AGENTE LATIMER: ... Esto es... ¿Estás bromeando?

JUSPECZYK: Dan estaba convencido de que todavía pensaba en mi ex, así que me hizo un gran consolador azul para j#####e como... tú. Literalmente.

AGENTE LATIMER: No te creo

JUSPECZYK: Te diré algo. Si te doy la combinación y hay una polla azul gigante ahí dentro, me dejarás levantarme.

AGENTE LATIMER: Eso no va a suceder.

JUSPECZYK: Bueno... Si no me dejas ir ... quizás tenga que hablar.

AGENTE LATIMER: ¿Hablar acerca de qué?

JUSPECZYK: Dile a tu jefe que le diga a su jefe que le diga a su jefe Gatsby que Laurie Juspeczyk sabe lo que realmente sucedió el 2/11. Esperaré.

FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN OFICIAL.